

# DIARI CATALA

POLITICH Y LITERARI

ANY III.

BARCELONA.—DIJOURS 24 DE FEBRER DE 1881.

559.

REDACCIÓ Y ADMINISTRACIÓ: FERNANDO, 32, 1.<sup>er</sup>—SUCURSAL EN GRACIA.—DEVANT DEL TEATRO, DEPÓSIT DE MÁQUINAS DE CUSIR.

PREUS DE SUSCRIPCIÓ.—Barcelona, un mes 5 rals. | Fora, un trimestre, 20 | Extranger, (unió postal) trimestre 40

SANTS DEL DIA.—S. Matias apóstol y Sta. Primitiva mr.—QUARANTA HORAS.—Esperit Sant.

## Espectacles.

### PUBLICHS.

TEATRO PRINCIPAL.—Avuy ab motiu de verificar lo gran ball de trajos á benefici del Hospital de Santa Creu, no hi haurá funció.

Demá divendres á las 3 de la tarde gran ball infantil.

Per la nit á las 11 la Societat Terpsicore dará ball de máscaras á qual ff ha convidat al Cos Coreografich que hi pendrá part ballant dos minuets y acompanyantlos las senyoretas Ortega y Fuentasanta. Cantant en la segona part una tarantela lo Cos de Coros de la Companyia.

Se despatxan tituls pera abdós balls en Contaduria.

GRAN TEATRO DEL LICEO.—Dijous 24.—60 d' abono.—Torn par.—A benefici del Sr. Lectellier.—Mignon.—A las 8.—Entrada 6 rals; quint pis 4.

Demá benefici del coro de senyoras.

TEATRO DEL CIRCO.—Avuy, á benefici del públich Marina y Robinson Petit.—Entrada 2 rals.—Assientos fixos, 1 rs.

Demá benefici de la senyora Sabater; y lo diuenge, gran aconteixement.

TEATRO ROMEA.—Funció per avuy dijous.—Teatro Catala.—28.<sup>a</sup> representació de la molt aplaudida comedia en 3 actes *Lo dir de la gent* y la parodia *Lo Xiu... Xiu...*—Entrada 2 rals.—A las 7.

Lo dilluns propvinent á benefici de don Andreu Cazorro Lo drama en 3 actes *La muerte en los labios* y la pessa *Ecurrir el bulto*.

Se despatxa en contaduria.

TEATRO DE NOVEDATS.—Avuy, Sarsuela.—Tertulia Americana y Fivaller.—A benefici dels baritonos Sers. Gil y Soler.—Esperansa en 2 actes *Marcha fúnebre*, *Mortal Entre mi mujer y el negro*, en 2 actes.

CIRCO ECUESTRE BARCELONES.—Plassa de Catalunya.—Menajeria Oriental.—Esposició Zoológica.—Fieras, micos, cabras y gossos sábis.—Avuy dijous gras, extraordinaria funció, á dos quarts de quatre de la tarde.—Entrada 2 rs.—Noys menors de 10 anys 1 ral.

SKATIN RING.—En lo teatro del Bon Betiro.—De 2 á 5 y de 8 á 12 sessió de patins.—Entrada 2 rals.

### PARTICULARS.

CAFE DEL SIGLE XIX.—Hi haurá totas las nits concert de violi y piano per lo intelligent concertista senyor Fortuny, acompanyat de lo senyor Armengol.

## Reclams.



LA EMPERATRIZ

3 Escudellers Blancs 3

ANTIGA TINTORERIA

DEL CENTRO

Llibreteria 13, y sucursal Escudellers, 56.

Se tenyeix y renta la roba de caballer ab tota perfecció. Especialitat en tenyir tota classe de sederias.

Llibreteria, 13, y Escudellers, 56.

**VENEREO** Sa curació es prompta radical y segura, sense mercuri copai-va ni altres preparacions perjudicials, per medi del AIXEROP ANTI-VENEREO DEL DR. CASASA.—Gonorreas, llagas, tumors, dolors, estrenyiments; 'l venereo, en ff, en totas las sevas formas, per crónich que siga, se cura prompte y bé ab aqueix inimitable Aixerop, exclusivament vegetal.—Veijis lo prospecte.—Dirigirse al Dr. CASASA en sa GRAN FARMACIA plassa de la Constitució, cantonada al carrer de Jaume I.

**RELOTJES**

de paret y sobre-mesa, ab ó sens despertadó, máquinas asseguradas per 5 anys; desde **DOS DUROS** un. BASAR PARISIEN, 35, Rambla de Centro, 35.

**PERE GUSTAVO.**

Natural de Paris, professor de Francés, Inglés, Italia y Arabe.—16, Tapineria, 16.

50 TAPINERIA 50



LA LUCIA

Fábrica de cotillas



**HERPES**

sarna, escrófulas, y demás humors, aixis interns com externs. No descuydar que 'l Rop antiherpétich de Dulcamara compost del Dr. Casasa, es 'l únich que 'ls cura radicalment, sens que donguin senyal d' haber existit.—Veijis lo prospecte.—Unich deposit.—Gran Farmacia del doctor Casasa, plassa de la Constitució, cantonada al carrer de Jaume I.

**CAMISAS Á MIDA.**

Carrer Pelayo, n.º 30 frente 'l carril de Sarria. Despatx de 8 á 12 y de 3 á 7.

GRAN PASTELERIA

DE

**ROMAN AMAT.**

Acaba d' obrirse en lo carrer de la Corribia, número 21, ab gran assortit de pastas y grageas de totas classes y gustos.

**LA UNIVERSAL**

GRAN bas ar de sarterria, robas fetas y á mida; carrer Nou, núm. 10, botiga.

Grandiós y variat assortit de trajos d' última novetat, confeccionats ab 'l esmero que teja acreditat dit establiment.—Trajo complert de 6 1/2 duros fins á 15.—Local y géneros del país y extranjers separat pera la mida.—preu fixo.—Carrer Nou de la Rambla, núm. 10, botiga.

**VINS PURS.**

A 12, 14, 16 y 18 cuartos l' ampolla, se serveix á domicili. La Vinya de la costa, Montesion, 21.

Secció d' economia DOMESTICA.

PREUS corrents á la menuda dels arti-

cles de consum domèstich, en los mercats de Barcelona en lo dia d'ahir.

Carns, despullas y tocino, sense variació.

**Pescaterias.**—*Mercat del demati.*—Molt poch assortit de peix fresch á causa del temps: sols hi havia llagostins que 's venian á 6 rals, congria á 5, llus de 3 á 4, molls á 24 quartos, rap y tunyina á 18, sardina á 14. Aahir se va instalar un puesto que venen peix conservat procedent de Fransa, com es besugo, neró, rey y altrás menas. 'l qual se venia á preus molt pujats y per cert que tot ell ya de fora com tallat, té un coló molt rovellat per qual motiu no tenia molta demanda.

## SUSCRIPCIO

À FAVOR DELS AUTONOMISTAS QUE ESTÁN SUFRINT CONDEMNA EN LOS PRESIDIS D'ÁFRICA.

	Ptas.	Cts
Suma anterior.	435	75
Joan Vigner Albanell.	2	50
Mariano Pujol.	1	
Rafel Escardó.	2	
Alfons Vilá.	5	
Jaume Triadó.	2	
Magí Coy.	1	
Miquel Carreras.	1	
Benvingut Rius y Teixidor.	0	50
Thomás Tosas.	1	
E. Guanyavents.	3	
Albert Sendil (Sant Climent de Llobregat).	10	
Pere Pallejá y Abelló (Gracia).	1	
Joan Granollers, id.	5	
Anton Subirat, id.	1	
J. F., id.	1	
Miquel Bruguera, id.	0	50
Rafel Silvestre, id.	0	50
Joseph Nogués, id.	1	
Ramon Lladó, id.	1	
Joan Castellví, id.	1	
March Amuni, id.	1	
Joseph Bertran, id.	2	
A. Ll., id.	1	
Lluch Miralles, id.	0	50
Guillém Vallés, id.	1	50
Ramon Sogas, id.	1	
Total.	483	75

## Secció Literaria.

### CLAUSURA DE LA CASSA.

Al parlar de cassa se ha dit innumerable vegadas que l'art *cinegetich* es tan antich que lo primer home degué dedicar-se avans que tot á la cassa per satisfer sas primeras necessitats.

La cassa se ha donat com necessitat en los temps primitius, y com ofici en los pobles bárbaros, considerant-se avuy per avuy com una diversió.

Avuy lo mateix que aahir lo art de la cassa es indispensable, ab la sola diferencia que lo que s'ha cambiat son las maneras de cassar.

No parlo del cassador que 's dedica al art venatori per guanyarse la vida; parlo dels que 's dedican á cassar ab trampa. Quantas vegadas parlant de un negoci sentim á dir que don Fulano se ha valgut de las sevas arts y muchas per alcansar una concessió de un ferro-carri per exemple. Donchs fassint lo favor de dirme que ha fet aquell home mes que cassar ab trampa la tal concessió; perque *artimanya* es una paraula composta de *art* y *manya*, es á dir que es una verdadera sintesis del sentit *práctich*, volent dir que per alcansar ó cassar una cosa se necessita *art*, aixó es

entendrehi, y *manya* lo que vol dir mó-nita.

Ab aixó créguintme; avuy tothom es cassador. sols que la qüestió es amagar los fils y tapar las gabias de 'ls reclams, que son aquells engabiats en un negoci que cantan sas excelencias perque l'aucell se deixi seduhir per lo cant de tal ó cual munta ó reclam.

No parlo de la pesca perque encara que diferent lo nom y los procediments materials, al cap y al fi no ve á ser mes que cassar peixos. Ab aixó també es molta la gent que ab canya y ams se dedican á pescar gangas. Los grans pescadors de avuy son los fusionistas en aquella *mar salada* de Madrit, y siga dit de pas.

Demostrat donchs que tothom cassa ó pesca, amagant las trampas, es tant mes de aplaudir la conducta de la societat de aficionats á la cassa y pesca que no sols exerceix l'ofici noblement sense amagarsen, sino que recordant-se que no 's pot matar tot lo que es gras, se espera un quant temps avans no torna á cassera no per consideració als pobres animals dits per ells caps de cassa, sino per poder matar aquets caps, los seus descendents, col-laterals y fins ascendents si algun ne troban. Aquesta es condició del home y del *cassador*, y prou de filosofar.

Per lo demés ja saben que al obrirse aquest punt de repós, aquesta tregua de cassera se celebra ab gran festa, que aquest any ha sigut mes espléndida encara que la del any passat. Lo acte ha tingut efecte en lo saló de Cent convenientment arreglat per lo adornista senyor Vilanova y lo jardiner senyor Mas, baix la direcció artística del reputat pintor y cassador don Joan Roig y Bofill.

Després de tenir cuidado de tapar las portas-mamparas vermelles (que son las que portan la mala sort á lo nostre ajuntament), guarniren lo saló ab tots los atributs de cassa y pesca (salada y dolça) proporcionats lo uns per lo senyor Vives y los altres tres per diferents individuos de la associació.

Se digueren ben pensats discursos, se llegiren inspiradas poesias y se acabá anant á dinar á can Justin ahont se tornaren á dir ben pensats brindis en forma de discursos, altra volta se llegiren inspiradas poesias y s'acabá ab espléndides lo que ab tan brillo habia comentat.

No vull acabar sense donar un vot de gracias á la persona que ha atés la reclamació que lo autor de aquets gargots li feu l'any passat desde un modest setmanari, aixó es que continués los noms de los gloriosos cassadors don Joan Prim y don Francisco Milans del Bosch. Ja que de aquest inclít general parlém acabaré contant una anecdota y aixis faré lo artículo á la moda.

Anant un dia de cassera Fernando VII ab sa cort, de la qual formaba part lo benemérit general Milans del Bosch, lo rey apuntá á una pessa de cassa parada entre la farda de un espés bosch, feu foch y los cortesans pronunciaren la paraula «morta». No era veritat lo rey habia errat lo tret y tothom tractaba de convensel dihent que la pessa se habia perdut pero qu'era ben morta.

Lo rey ho preguntá al general catalá.

—Senyor lo que vostra magestat ha mort, digué en Milans, ha estat tan sols *fullaraca*; y dirigint-se á un amich del costat li digué, ¿sabeu perque á lo rey lo pols li tremola?—No,—donchs jo si; es de resultas de haber firmat lo tractat de Bayona.

J. M. P.

POESIAS LLEGIDAS PE 'L SEU AUTOR EN LA FUNCIO CELEBRADA PER LA CLAUSURA DE LA CASSA Y PESCA.

### A MOS COMPANYS.

«Sens veda no hi ha cassa.»

¡Salut, oh cassadors de Catalunya!  
¡Fills del prehuat joyell de nostra Espanyal  
Ma veu, per á vosaltres dirigirme,  
es cert que 's poca, mes l'esprit no 'm manca.

Jo voldria trobar dins de ma pensa,  
paraulas bellas y de rich llenguatje,  
que os mostressen ben clar, lo goig que sento  
esclatar desde l' fons de la meva ánima.

¿Y com no? Si reunits per altre volta  
vos veig enguany com la darrera anyada  
celebrant aquest jorn, primer de veda,  
simbol de pau, ventura y benhaurausal!

Si os miro en aquest lloch, ahont nostres  
defensaren ardots, plens de coratje, (avis  
los furs, las llibertats d' aquesta terra  
que porta en son escut saugnantas barras!

Lo viu plaher qu' en vostres cors hi nia  
bé prou se traslluheix en vostres caras;  
qu' encara que los llabis no 's descloguen  
ressurt lo sentiment que los pits guardan.

Ja las casseras per curt temps finidas,  
venim á celebrarne festa gaya,  
y las portas que ab ella obrau la veda  
son las mateixas que la cassa tancan.

Desde avuy, restar deuen las canillas,  
al jou de la cadena endogaladas,  
y 'ls sarrons y los corns en las panoplias  
que penjen al costat de nostras armas.

Y la veda acatant, com saben ferho  
nebles fills de la terra catalana,  
sembrantne la llavor de la abstinencia  
cullirém prompte 'ls fruyts de la abundancia.

¡Obehimla, cassadors de Catalunya!  
y ja que desde avuy n' es comensada,  
estannallada en la memoria, 'ns quede  
la divisa: «Sens veda no hi ha cassa.»

### L' ULTIM JORN.

Dalt de la terra—prop la masia  
la perdiu canta—de bon mati  
y ajogassada—corre y terreija  
entre 'ls arbossos—y romanins.

Gayas floretas—que 'l bosch perfuman,  
ab la rosada—de freda nit  
forman catifa—de finas perlas  
entre esmaragdas—de 'l vert mes viu.

Al lluny se'n ohuen—los corns de cassa,  
de la canilla—l' etern glapir,  
y espavurida—la perdiueta  
vola y peona—dret bosch endins.

Sota d' uns boixos—cerca arraulida  
lloch que l' amague—de lo perill,  
mentres la serra—y l' pla segueixen  
homens y gossos—ab fer dalit.

Tot ho regiran—de sang frisosos  
tant las soleyas—com llochs ombrills,  
sigan aubagas—ermots ó vinyas,  
ó rourers sigan—ó sigan pins.

Per tot retrunyen—los tochs de guerra  
que van ab forsa—de 'ls corns eixint  
y la cassera—va fent sa via  
des baix la serra—fins dalt al cim.

Propte fort rastre—los cans ne troban  
com clar ho mostra—son ferm glapir,  
y van y venen—y 'ls boixos voltan  
dèbil refugi—de la perdiu.

La tendre aucella—pensa lliurarse  
volant per sobre—sos enemichs,

y al aná á estendrer—sas curtas alas cau en las golas—de sos butxins.

Dalt de la serra—prop la masia ja 'ls cants no s' ouhen—de la perdiu ni ajogassada—pot terreijarne entre 'ls arbossos—y romanins.  
20 Febrer 1881.

P. Pous MARÉS.

## Secció de Noticias BARCELONA

**Clavé.**—Avuy es lo séptim aniversari de la mort del nostre gran musich y poeta, en Joseph Anselm Clavé.

Si escribíssim la seva biografia, hauriam de reproduhir lo nostre número d' avuy fa un any, cosa que no farém puig que avuy no hi ha ja cap catalá que no la conegui.

Nos reduhim, donchs, á dedicar un recort á sa memoria.

### Altra vegada lo del Parque.

—Si no estém mal enterats—y creyém no estarho,—avans d' ahir la Administració Económica va oficiar al Ajuntament, ressusitant la qüestió del Parque, y recordantli lo compliment de las Reals Ordres que tant van almar á Barcelona poch avans de la caiguda del senyor Cánovas.

Segons va dirsen, lo recort fou degut á que la suspensió de las ditas Reals Ordres, va ser comunicada al Govern civil, pero no á la Administració Económica.

La cosa val la pena de que 's posi en clar d' una vegada. Sapiguém ja si Catalunya mereix alguna consideració als fusionistas que avuy governan.

Per desgracia temém que no podrá entornarnos grans alabansas. Per un costat la poca claretat en lo del Parque de Barcelona; per altra, la massa claritat que respiran certs telégramas rebuts ahir, segons los quals va á entrar en lo terreno de las reformas económicas impremeditadas en sentit lliure-cambista, no 'ns donan dret á esperar que poguém alzar estátuas al senyor Sagasta.

**Sessió del Ajuntament.**—Demá á las tres de la tarde celebrará sessió extraordinaria l' Exm. Ajuntament, lo qual s' ha convocat pera despatxar los dictámens obrants en la ordre del dia de la última sessió ordinaria y pera discutirse y votarse un dictámen de la Comissió quinta sobre inclusions y exclusions de individuos en las listas electorales.

**Plujas.**—Continua plovent de Llevant y aumentan son caudal los rius. L' Ampurdá está fet un llach; á Girona tingué la autoritat que donar la veu d' alerta als vehins, puig l' Onyá fent embotir lo Ter amenassaba la ciutat. Se posaren los ponts de salvament y se prengueren varias providencias. Aixó tingué lloch lo diumenge, y com després ha continuat refermant lo temps, es de temer que, com de costum en tals casos, passin los gironins molts mals ratos.

Lo carril de Sant Joan de las Abadesas está interromput y se tem que altras viatjans que suspendre la circulació, especialment la de Mataró per l' estat sumament agitat de la Mar.

**Reunió.**—Demá á la nit se celebrará una reunió en lo «Cassino Universal» del carrer de la Canuda, assistintli las agrupacions obreras de la ciutat al objecte de pendre instruccions per la cabalgata que ha de sortir lo diumenge de Carnaval, á recullir donatius per la Associació benéfica titulada «El Amparo del obrero.»

**Suicidi.**—Ahir era objecte de todas las conversacions un suicidi que va ocorre en una de las habitaciones del primer pis de la fonda Peninsular, situada en lo carrer de Sant Pau.

Era 'l suicida un vehi de Málaga que, segons veus, gosaba d' elevada posició en aquella ciutat, fentse pujar sa fortuna á la respectable suma de nou milions de rals.

Lo foraster se dispará dos tiros, y quan los criats, al sentir las detonacions acudiren al quarto, lo trobaren estés en lo llit y banyat en sa propia sanch.

Segons se diu viatjava ab una neboda, la qual logrà de la amabilitat del jutje del Pi, senyor Lopez Chicoy, que 'l cadávre de son oncle no fos transportat á l' Hospital. Quedá depositat en la mateixa fonda ahont se li farà aquest dematí l' autopsia.

Lo difunt ha deixat duas cartas: l' una s' assegura que encarrega no 's culpi á ningú per sa mort, y l' altra 's diu que conté un testament en lo qual hi figura un llegat de quatre mil duros, per sufragar los gastos y perjudicis que á la fonda puga haber causat son tràgich fi.

Tals son los datos que hem pogut recullir de qual veracitat no 'ns atrevim á respondre en absolut.

**Bona noticia.**—En una carta de Mahó de fetxa 19 del corrent, veyem que aquell mateix dia foren posats en llibertat, pero ab restricció de no poguer moures de l' isla, 88 deportats cubans que estaban en la fortalesa de la Mola, quedantse actualment en aquella presos, sis dels mes importants entre 'ls que s'hi troba lo conegut jefe Guillermon.

Sentim que tal disposició no s' hagi fet extensiva á tots, y mes encara que no se 'ls hagi posat en llibertat per complert en lloch de ferho á mitxas.

### Lo piano de 'n Rubinstein.

—Lo piano de gran qua construít en los talleres dels senyors Bernareggi, Gassó y Companyia y ab lo qual se despedí de Barcelona lo eminent pianista Rubinstein, ha sigut adquirít per la societat coral de Euterpe.

### Monument conmemoratiu.

—De un periódich local preném la següent noticia:

«La comissió encarregada de erigir un monument conmemoratiu del ferro-carril de Valls á Vilanova y Barcelona y en honor de Don Francisco Gumá, va reunirse dias passats, baix la presidencia del senyor primer tinent d' arcalde, acordant treure á públich concurs la construcció de dita obra. Al efecte ben prompte 's cridará als artistas d' aquesta classe de treballs pera que puguin concorrer ab sos projectes á dit concurs, en las condiciones que oportunament fixará dita comissió.»

Nosaltres sabem además que la suscripció oberta ab tal objecte ascesdeix ja á una respectable cantitat.

**Cabalgata.**—Lo próxim diumenge recorrerà los carrers de Barcelona una típica cabalgata organizada per lo conegut fabricant de màquinas senyor Escuder, á fi de recollir donatius destinats á la casa de Lactancia.

**Julian Romea.**—En lo ball extraordinari que celebrará aquesta societat lo dissapte en lo teatro Romea, es probable que hi assisteixi la companyia d' ópera italiana que actúa en lo teatro Principal, lluhint los trajos de una de las obras últimament representadas y todas las mascaretas que han obtingut premi ó accessit en los balls anteriors, ab los trajos premiats. La Junta de la societat está fent gestions pera que hi assisteixi la companyia de ball del gran teatro del Liceo, la qual en cas d' assistiri, ballaria un minuet en l' intermedi.

### Aniversari d' en Clavé.

L' aniversari séptim del nostre musich popular se celebrará en diverses societats, entre las que 's distingirán la «Societat Euterpe» y lo «Centro Clavé» en la Barceloneta.

Una y altra associació donarán vetlladas artísticas en sos respectius locals.

**Tirso de Molina.**—La societat d' aquest nom celebrará lo diumenge próxim en lo teatro del Olimpo l' últim de sos tan celebrats balls de máscaras. Sabem que han d' assistirhi duas comparsas de senyoretas, una d' ellas acompanyada d' una música.

### Teatro Ruzafa de Valencia.

—La Empresa de la companyia dramática que actúa en aquell teatro se proposa donar algunas representacions del drama *La República francesa*, estrenat ab éxit en lo teatro Espanyol de aqueixa ciutat.

### Explicacions.

—Lo senyor don Jaime Piquet, empresari del teatro del Odeon, nos ha remés una extensa carta donantnos explicacions de lo ocorregut en aquell teatro lo diumenge últim ab motiu de la representació de *Los Hugonotes*. D' eila se 'n desprend que s' ha sorprés la bona fé de tots los periódichs que han donat la noticia de que en lo *tiroteig* estigué á punt d' esser víctima d' una bala un guardia municipal.

Dit empresari assegura que en la representació de la obra, no mes se dispará un sol tiro ab una pistola Lafoucheux de dos canons, carregada moments avans per l' encarregat de la guardarropia Joan Aimá á presencia de dos operaris que també cita y habent extret avans la bala de las cápsulas; quedanthi sols la pólvora y un petit taco, tot lo qual fa suposar que á la distancia que fou disparat lo tiro fins ahont estava 'l municipal, era impossible que hagués rebut lo proyectil y menos de rebot com dit subjecte assegura, puig en la paret no hi ha ni 'l mes petit senyal.

Tenim en nostre poder una de las cápsulas ab que estava carregada la pistola, á disposició de las personas que vulguin examinarla. Las que ho fassin se convencerán com nosaltres de que tot lo fet consisteix en una mica de por del municipal.

### Ball en la Societat Aribau.

—Lluhit en extrem y concorregut va ser lo ball que la Societat Aribau va dar avans d' ahir en los salons del local que te en lo carrer de Moncada, junt ab lo «Círcul Vencedor.»

Hi habia premis pera las máscaras que mes de distingissin, y van obtenirlos: una que vestia un trajo alegórich de la Societat, un' altra de l' época de Felip II, y una caricatura de soldat francès feta ab objectes de primera ensenyansa.

L' arreglo del local, molt bé; la orquesta lluhida, essent molt aplaudit lo wals que s' estrená, dedicat á la Societat per lo jóve pianista de la mateixa, senyor Daniel. Tothom va sortir molt satisfet de la festa.

### Disfressa alegórica.

—En lo ball de que parlém en lo suelto anterior, va cridar moltíssim la atenció una máscara que vestia mitx de Castella y mitx de Catalunya. A la banda esquerra, duya la corona real y l' escut dels lleons y torras; á la dreta duya la corona comtal, y las barras catalanas.

De la banda de Castella, ne sortian unas cadenas, que elegantment lligaba la ma y 'l peu de la banda de Catalunya.

Aqueixa disfressa—que no va obtenir premi per creure 'l jurat que tenia *intenció política*—va produhir verdader efecte. No sabem si hi habia en lo ball algun fusionista, pero per sí ó per no, creyém del cas recomanarlos que meditin sobre 'l significat d' aquella alegoria.

Si la máscara torna á assistir á algun altre ball podrá encara completar la disfressa posant la part dreta plena de maquinaria y d' eynas de trevall, y fent que de la part dreta 'n surti una má de ferro que las deturi ab un rotul que digui «Escola economista madrilenya.»

**Doble desgracia.**—Lo reputat jurisconsult tertosi don Ramon Foquet, que publica original, traduít y comentat lo códich de las costums de Tortosa, delegat d' aquesta ciutat en lo Congrés Catalá de Juris-

consults, á quals últimas sessions no pogué assistir per haber sigut avisat telegràficament que un dels seus germans estava malalt de gravetat, ha tingut la desgracia de perdre casi á un mateix temps á aquest germà y á un altre, canonge de aquella població.

Acompanyem al distingit juriconsult Foquet y á la seva familia en lo dolor que 'ls aqueixa per las duas pèrduas sofertas.

**Lo retrato d' en Bartrina.**—No es exacte que 'l pintor Clapés estigui encarregat per l' Ateneo Barcelonés de pintar al oli lo retrato d' en Bartrina. Lo pinta, sí, per encàrrech de la seva familia.

Fem aquesta rectificació als colegas que han donat la noticia equivocada.

**Funció de benefici.**—A benefici del apreciable actor de caràcter del Teatro Catalá don Andreu Cazorro, se verificarà lo dilluns pròxim en lo teatro Romea, una funció composta del drama de Echegaray *La muerte en los labios* y la pessa *Escurrir el bulto*.

Desitxém bon resultat al senyor Cazorro.

**Ball de màscaras en lo teatro Principal.**—En lo ball que se celebrarà avuy al vespre en lo adalt referit teatro, á benefici del Hospital de Santa Creu, hi figurarà una orquesta de 65 professors, dirigida per lo distingit mestre Mr. Charles Hubans, la qual executarà 'l següent programa:

Primera part. *Salut á Barcelona*, Marcha triouphale, Hubans.—*Ondulense*, Wals, Hubans.—*Silvio*, Rigodon, J. Strauss.—*Weccher*, Polka, Faharbach.—*Cagliosto*, Wals, J. Strauss.—*Les Mousquetaires au convent*, Rigodon, Deransart.—*Les jolis yene*, Mazurka, Faharbach.

Segona part. *Illustrati*, Wals, J. Strauss.—*Oeil de fin*, Rigodon, Hubans.—*Kanowa*, Mazurka, Mirecki.—*Les Cruchi Cossées*, Wals, Hubans.—*Les Chasons de Madrid*, Rigodon, J. Strauss.—*Fashion*, Polka, Joseph Strauss y *Les Sarterelles*, Wals, Hubans.

**Queixa.**—Un suscriptor se 'ns queixa de que ha rebut de Sabadell, ab tres dias de retrás, una carta que portaba la nota de «Urgent.» Lo cas fou que 'l carter no va trovar al interessat á casa seva, per lo qual va retenir-se la carta fins al dia següent.

Preguntém ara. ¿No hauria pogut lo carter tornar á portar la carta en lo segon repartó del mateix dia? ¿No fora ja hora de que 'ls empleats se consideressin servidors del públich?

No posém lo nom del carter ni 'l barri, perque no 'ns agrada perjudicar als petits. Recomaném, si, al Administrador de correus, procuri arreglar lo servey de manera que no 's causin perjudicis com lo que va sufrir lo nostre suscriptor.

**Socorro mútuo entre artistas de teatro.**—Los individuos inscrits fins á la fetxa ascendeixen al número de 180 falta n'hi encara alguns artistas de diferents teatros, entre ells lo del Odeon.

**Teatro Espanyol.**—Lo diumenge pròxim tindrà lloch una gran funció extraordinaria á benefici del públich, que en atenció á no haberni á la nit se donarán dos dramas en una sola, que seràn «La Cabaña de Tom» y la segona part que 's titula «El Esclavo blanco».

**L' as d' oros.**—En lo teatro Romea se està ensajant la pessa, original de don Joseph Maria Lasarte, que fou escrita en sis horas per una aposta.

**Estreno.**—Lo dimecres de cendra se estrenarà en un teatro d' aqueixa ciutat, una pessa original de don Anton Saltiveri, ab lo titol de «Una nova invenció.»

**Previsió.**—D' alguns anys á 'n

aquesta parte, en los dias de Carnaval s' observan escenas molt poch edificanta per una ciutat eulta com es la nostra. Volém referir-nos sols á las bandadas de pillets que situantse en aquells dias en punts tan concorreguts com la Rambla y Plassa Real, esperan garrot en mà, que passin disfresas per ferlas victimas de sos atropells.

Creyéim donchs, que es oportú ja que s' acostan aquells dias, de que per qui correspongui se posi coto á tals escándols que sempre desdihuen de un poble civilisat.

**Crónica criminal.**—D' una botiga del carrer de Sadurní foren robats alguns dels transparents esposats á la venda pública.

—Un subjecte 's presentá en un pis del carrer de Fundet, fingintse ser l' escombriaire, entrá dintre la cuyna y en lloch d' omplir lo cabás se 'n emportá un cubert de plata sense que ningú ho notés.

—Una dona que demanaba caritat en una botiga del carrer de Sant Pau, veyent que no n' hi feyan se 'n emportaba duas pessas de roba, pero sigué observada pe 'l duenyo y aquest la va fer agafar per lo municipal de punt.

#### MOVIMENT CIENTIFICH Y ARTISTICH.

**Ateneo Lliure.**—Avants d' ahir al vespre tingué lloch en l' «Ateneo Lliure de Catalunya» una vetllada artistico-literaria, en la que hi prengueren part entre altres que no recordém, los senyors Goberna, Clariana y Perez en la secció artistica; y en la literaria D. Joseph A. Trias, don P. Pous Marés, don Emili Guanyabents y don Rafel Coll y Remedios.

Los artistas, en general, foren molt aplaudits per la escullida concurrencia que assistí al acte; y en particular lo senyor Pous y Marés, al llegir una poesia del malhaurat poeta en Joaquim Bartrina.

**Document important.**—S' ha publicat elegantment imprés y formant un quadern de mes de 50 planas, lo meditat y profont discurs que nostre estimat amic Don Joseph Maria Vallés y Ribot pronunciá en la sessió del dia 20 de Febrer últim en lo «Congrés Catalá de Juriconsults.»

Inútil es dir lo molt que 'ns ha complascut veure que dita publicació s' hagi portat á efecte, perque d' aquest modo tots los amants de la legislació catalana podrán saborejar las entussias y encertadas paraulas que nostre amic pronunciá en defensa del dret catala amenassat de mort violenta.

**Excursió á Caldas de Malavella.**—A despit de la pluja y del mal temps se verificá lo diumenge últim la anunciada excursió de la *Associació d' excursions Catalana* á dita població. Si bé no pogueren ferse excavacions se trovaren á flor de terra alguns restos, en especial un gros ullal, provinents probablement de la época prehistórica. Los excursionistas traqueren varios dibuixos de lo mes important de la població y aixecaren un petit plano de la piscina tot just descuberta. Lo propietari d' aquesta, senyor Furest, s' esmerá en proporcionar als excursionistas tots los detalls referents á la troballa y totas las comoditats possibles pera allotjarse convenientment. Sembla que la Comissió de monuments de Girona pensa publicar dintre poch una memoria relativa al descubrimet d' aquesta piscina.

#### Secció de Varietats.

##### LA TRICHINA EN FRANSA.

Lo govern francés y l' Academia de Medicina de Paris, ha resolt la prohibició de im-

portar en Fransa, carns de tocino americá, que tanta expensió tenen en los mercats d' Europa, á causa d' haberse notat en ells la presencia de la *trichina spiralis*.

Baix lo punt de vista del origen de la *trichina* en lo tocino no deixa de ser important l' última sessió de l' Academia de Medicina de Paris. En ella M. Jolivet citá la petita epidemia de Crépy-en-Valois, prop de Paris, 1878 deguda á la *triquinosis* y produhida per haver menjat gran número de personas, carn d' un porch infestat. Aquest procedia d' un país qu' es un centro de producció de tals animals y en lo qual cap enfermetat existia en ells. Pero l' espay en que 'l tocino 's trovava, era visitat per un sens fi de ratas, y com que dels animals que están en llibertat son aquets los que ab mes freqüencia 's trovan atacats de *trichina* es molt probable que 'l tocino fos infestat per una rata.

Mr. Guerin diu que ja está casi demostrat que la rata dona triquinosis al porch, pero que falta saber si la rata es foco d' aquesta enfermetat ó si li es comunicada per los aliments.

Mr. Leroy de Mirecour pensa que las ratas trovan la *trichina* en los petits insectes que devoran.

Per últim M. Depaul, després de rahonadas manifestacions, digué que no veyá altre medi, pera preservar al públich de tal enfermetat, que la prohibició en absolut de la expensió de carns de tocinos procedents d' América.

#### Correspondencias

DEL «DIARI CATALA».

Madrid 22 de Febrer.

Lo Consell d' ahir tarde tingué poca importancia política puig los ministres se limitaren á tractar de las personas ó condicions dels proposats pera membres del Consell d' Estat. Se parlá també de la reparació deguda als professors separats arbitrariamente per lo comte de Toreno, habentse mostrat l' Alvareda bastant enérgich y disposat á tornarlos las cátedras. Es precis recordar que la separació 's feu en virtud de expedient á causa de la protesta que 'ls catedràtics elevaren al govern, contra 'l decret que 'ls subjectaba á explicar ab arreglo á determinants programas y llibres de text y baix una inspecció oficial que consideraban despresiva; y en virtud de informe del Consell de Instrucció pública favorable á la separació. Donchs bé, l' Alvareda 's proposa reposar als professors mediant un decret derogant lo que 's refereix á programas y llibres convertit avuy en lley entre 'ls sens número que en globo aprobaren las primeras Córts de la restauració, y seguint aquesta conducta dels conservadors, sotmetrel després á la aprobació de las Córts pròximas. Los consellers que prengueren part en aquell informe, se resisteixen avuy, pero l' Alvareda los hi ha dit que qui no hi estiga conforme que dimiteixi. Per aquest medi lo govern tindrà plassas ahont colocar á alguns amichs seus.

Ara falta á saber qué serà dels actuals professors que gosaren admetre las plassas que perteneixian á sos companys: sobre aixó ja hi ha algun periódich conservador que posa 'l crit al cel. Afortunadament per tot hi ha arreglo en aquest mon de conservadors. Los professors separats tornarán á sos llochs respectius y 'ls actuals seràn colocats are ó després en otras cátedras, reconeixentlos hi també aquest govern los drets que 'ls hi concedí l' anterior.

En aquesta revolta qui no sortirà ben lliurada serà l' ensenyansa, perque de cop y volta los deixebles anirán á parar del infern escolástich al purgatori krausista; de las alucinacions, del misticisme de Liberatori, Orfi y Zaparelli á las ignoscencias de Sanz del Río y altres famosos per las armonias celes-

tials que propagan. Així surt la juventut tan profunda, tan sèria, tan científicament convensuda! Ab això n'hi ha prou pera fundar en Espanya sobre fermes bases la llibertat.

Lo govern no s'atreveix ab los arcaldes, ni ab los empleats, ni ab cap altra qüestió trascendental.

Es objecte de comentar la malaltia del general Oreiro, qu' es grave fins al extrem de esperar un resultat fatal y pròxim. Es una afecció del fetxe contreta en 1878 en la presó, quan a n' en Cevallos se li va ocórre tractarlo com a un tremendo conspirador, Estigué prés divuit dias en la Alhambra de Granada ab cruels condicions y luego 'l portaren a Madrid, deixantlo en llibertat al cap de quaranta dias mes, perque no resultaba res contra ell. Aquesta es la justicia de Espanya.—X. de X.

Paris 21 de Febrer.

La qüestió que preocupa als nostres homes polítics es l' escrutini de llista. La opinió dels diputats dista molt d' inclinar-se a cap de las solucions que estàn en la ordre del dia; puig mentres los partidaris del escrutini de llista s' creuen tenir de sa part la majoria de la Cámara, los contraris tenen la mateixa creencia. No serà fàcil fer càlculs aproximats sobre aquest punt fins que s' nombri la comissió encarregada de dictaminar sobre 'l projecte Bardoux; puig en son nombrament lluitaràn uns y altres y podrà saberse a quan ascendeixen las foras respectivas. En la Cámara s' ha presentat una proposició de M. Lenglé, demanant la reforma d' un article del reglament, ab qual reforma s' aboleixen las votacions secretas, fundantse en que un país lliure deu saber en quin sentit votan los seus representants, negantloshi 'l dret de negar als seus comitents la manera com han votat en determina's assumptos. La sola lectura de la proposició ha ocasionat murmulles entre 'ls diputats, puig tots han vist en aquest reforme un tiro dirigit als que volen ocultar lo seu vot en l' escrutini de llista. Ha sigut retxassada la demanda d' urgencia.

Lo Senat discuteix la tarifa d' aduanas, habent donat per terminada la discussió general. Lo projecte se divideix en quatre parts, de las que la primera abressa la agricultura y 'ls animals vius, que serveixen pe 'ls treballs agricolas. Los drets d' importació per los caballs, ases y matxos, son los mateixos que fixà la Cámara de diputats; al fixar la entrada dels boucs, las opinions se dividiren, essent lo resultat una derrota per los lliure-cambistas. Ja sabreu que 'ls interessos dels propietaris territorials y 'ls dels industrials estàn en pugna; per lo que aquells han lograt augmentar de molt los drets fixats a la entrada dels boucs. La Cámara l' habia fixat a 6 franchs per cap y 'l Senat l' ha augmentat a 30. La diferencia, com poden veure, es enorme y ha causat un verdader pànich entre 'ls lliure cambistas, que tractan d' aplassar fins a las novas Cámaras la revisió de las modificacions fetas pe 'l Senat.

Las eleccions verificadas lo diumenge en lo districte de Mortagne han posat de manifest la forsa del partit republicà. Tres candidats se presentaban demanant lo sufragi dels electors; M. Bansart des Bois, republicà de llarga fetxa, patrocinat pe 'l comité republicà que obtingue 4,700 vots; M. Dugué de la Faucormerie, ex-bonapartista, convertit recentment a la República que n' obtingué 3,400 y un lilegitimista que n' reuni 3,300. Hi ha per lo tant balotatge y no es difícil predir que 'l triunfo definitiu serà per lo primer de dits candidats. En Marvejols ha sigut elegit un republicà, M. Pelisse, en concurrencia ab un candidat conservador.

En la Cámara de diputats M. Devés, president de la esquerra republicana, ha presentat una interpelació dirigida als ministres de la Guerra y de Relacions exteriors

relativa a la nota publicada en lo *Llibre groch* de la Gran Bretanya. Abrassa 'ls tres punts següents: «Es veritat que 'l ministre de la Guerra hagi promés a la Grecia proporcionarli 30,000 fusells? Si la promesa feta ha donat marge a un cambi de notas diplomáticas, ¿perquè no s' en ha fet menció en lo *Llibre groch*? Las negociacions se continuan per las personas interessadas?» La discussió ha sigut un poch acalorada y ha donat motiu a que s' cridés al ordre a M. de Cassagnac; demà 'n donaré mes detalls; puig ha intervingut en la discussió M. Gambetta.

Las disposiciones emanadas del ministeri de Instrucció han renovat las violencias de llenguatge empleadas per la premsa clerical, quan se discuti l' article 7 y quan foren expulsadas de sos convents las congregacions no autorisadas. Acostumats los ultramontans a no obehir cap lley, tenian de professors en los colegis, a jesuitas y altres frares. En vista d' això 'l ministre ha recordat als directores d' establiments d' ensenyansa la responsabilitat de tenir cátedras desempenyadas per jesuitas; y han alsat lo crit, queixantse de las violencias que contra ells comet la República. No s' fan cárrech de que ha arribat ja l' hora de que la lley sia igual pera tots.—X.

Secció Oficial.

**Companyia del ferro-carril de Sarrià a Barcelona.**—Se convoca als senyors accionistas de la mateixa, pera la Junta General ordinaria, que, a los fins previnguts en los Estatuts, inclós lo de renovació de carrechs corresponents a n' aquest any, tindrà lloch lo dia 9 de Mars propvinent, a las tres de la tarde, en la estació de aquesta ciutat. En sa consecuencia, los que desixin concórrer a dita junta, podran presentarse tots los dias de treball fins lo 3 del mateix mes de tres a cinch de la tarde, a depositar sos tituls respectius en la Caixa social abont se 'ls lliurarà resguards nominatius, junt ab las papeletas personals d' entrada; als que tinguin los tituls depositats los bastarà pera recollir las últimas, la simple presentació dels resguards que possehexin.

Barcelona 21 de Febrer de 1881.—P. A. de la J. D.—Lo Secretari, F. de P. Serret.

**Academia y laboratorí de Ciencias Médicas de Catalunya.**—Aqueixa Corporació celebrará sessió pública lo dia 17 a dos quarts de nou de la nit, en lo local de costum.

Objecte: Continuar la discussió pendenta y luego lo Dr. Guera disertará sobre lo següent tema: «De las emision sanguineas en la inflamació de la matriz».

Barcelona 23 de Febrer de 1881.—Lo Secretari Joaquim Torras.

**Caixa d' ahorros de la Vila de Gracia.**—Han ingressat ab la fetxa d' aquest dia 1,085 pessetas procedents de 64 impositcions, essent 0 lo número de nous imponents.

S' han retornat 40 pessetas 00 céntims a petición de l interessats.

Gracia 20 de Febrer de 1881.—Lo Director de torn, Diego Perez.—Lo Secretari, Manel Andreu.

Secció Comercial.

PORT DE BARCELONA.

Embarcacions entradas en lo dia d' ahir.

- De Londres v. Pinzon.
- D' Alicante v. Besós.
- De Newport v. Lightning.
- De Sevilla v. Vinuesa.

Despatxadas.

- Pera Valencia v. Vasco de Gama.
- Id. Marsella v. Niemen.
- Id. id. Marseille.
- Id. Liverpool v. Pinzon.
- Id. Manila v. Aurrera.
- Id. Cádiz v. España.
- Id. Gette g. Diligente.
- Id. La Nouvelle p. Monte Caamelo.
- Id. Montevideo g. Asia.

Sortidas.

- Pera Montevideo c. clara.
- Id. Habana v. España.
- Id. Marsella v. Niemen.

TELEGRAMAS COMERCIALS.

- Liverpool 22 Febrer de 1881.
- Vendas de cotó, 8.000 balas.
- Mercat sens variació.
- Nova-York 21 Febrer.
- Cotó, 11 9/16.
- Arribos 18,000 balas en 1 dias.

CAMBIS CORRENTS

DONATS PER LA JUNTA DE GOVERN DEL COLLEGI DE CORREDORS REALS DE COMERS DE LA PLASSA DE BARCELONA DEL DIA 23 DE FEBRER DE 1881.

- Londres a 90 d fetxa, 48'35 per 5 ptas.
- Paris, 8 d vista, 5'06 p. per id.
- Marsella, 8 d. vista, 5'06 p. per id.

8 dias vista		8 dias vista.	
	dany		
Albaceta...	514	Málaga...	513
Alicoy...	114	Madrid...	513
Alicant...	112	Murcia...	114
Almeria...	112	Orense...	314
Cadajoz...	518	Oviedo...	114
Bilbao...	318	Palma...	513
Burgos...	314	Palencia...	314
Cádiz...	313	Pamplona...	112
Cartagena...	112	Reus...	114
Castello...	518	Salamanca...	713
Cordoba...	51	San Sebastia...	112
Corunya...	112	Santander...	318
Figuera...	513	Santiago...	112
Gerona...	518	Sevilla...	318
Granada...	518	Tarragona...	114
Hosca...	514	Tortosa...	314
Jeres...	314	Valencia...	310
Lleyda...	518	Valladolid...	412
Logronyo...	514	Vigo...	111
Lorca...	718	Vitoria...	112
Lugo...	511	Zaragossa...	313

EFFECTES PUBLICHS.

- Tit al port, del deute cons. int. 21'00 d 21'12 1/2 p.
- Id. id. exterior em tot 22'20 d 22'35 p.
- Id. id. amortisable interior, 39'25 d 39'75 p.
- Ob. pera sub. a fer-car. de totas em. 41' d 41'25 p.
- Id. del Banc y del Tresor serie int. 29'50 d 29'75 p.
- Id. id. exterior, 29'75 d 100' p.
- Id. Tresor sobre prod. de Aduanas 9' d 9'50 p.
- Id. del Tresor Isla de Cuba a 92'75 d 93' p.
- Cédulas del Banc h potec d' Espanya, p.
- Bonos del Tresor 98'50 d 98'50 p.
- Accions del Banc Hispano Colonial, 143'15 d 143'25 p.

ACCIONS.

- Banc de Barcelona, 162'50 d 163'50 p.
- Societat Catalana General de Crèdit 231' d 232' p.
- Societat de Crèdit Mercantil 48'25 d 48'75 p.
- Real Com. de analisis del Ebro 10'75 p. 11' p.
- Ferro-carril de B a Fransa, 144'75 d 145'25 p.
- Id. Tarragona Martorell y Barcelo a 270' d 271' p.
- Id. Nort d' Espanya 88'75 d 89' p.
- Id. Medina de Campo y Orense a Vigo, 70'50 d 71' p.
- Id. Valls a Villanova y Barcelona d. p.

OBLIGACIONS.

- Empréstit Municipal, 100' d 100'25 p.
- » emissió 1<sup>o</sup> Janer 1880 96'25 d 96'75 p.
- » Provincial, 105' d 106' p.
- Fer-car. de Barc a Zaragossa 113' d 114' p.
- Id. id. Serie A de 500 ptas 62'25 d 62'50 p.
- Id. id. Serie B. de 475 ptas 62'75 d 63' p.
- Fer-car. de Tar. a Barna. y Fransa 105' d 105'50 p.
- Id.—T a M y B y de S. G. 100'00 d 101' p.
- Id.—Barcelona a Fransa per Figueras 62'75 d 63'25 p.
- Id.—Y minas S Joan de las Abacessas 90' d 90'50 p.
- Id.—Grau a Alm. y Alm a Val y Targ. 10'75 d 51' p.

COTISACIO oficial de las Bolsas de Madrid, Paris y Londres, del dia 23 de Febrer de 1881.

- Madrid. Renta perpet. int. al 3. p. 010 21'40
- » ext. » 22'20
- Deuda amort. ab interés 2 p. 010 int. 40'85
- Bonos del Tresor de 2,000 rals. . . . . 99'40
- Oblig. del Banc y Tresor serie int. . . . . 100'75
- Id. del T. sobre prod. de Aduanas. . . . . 100'00
- Id. generals per ferro-carrils. . . . . 41'40

TELEGRAMAS particulares de las Bolsas de Madrid Paris y Londres.

- Madrid.—Consolidat interior. . . . . 21'37 1/2
- » Subvencions. . . . .
- Paris.—consolidat interior. . . . . 20'12

BOLSI. (Segons nota de la casa Espinach).—A las deu de la nit quedava lo consolidat a 21'22 1/2 diner y 21'25 paper.

## SECCIÓ DE ANUNCIS.

## PASTA PECTORAL DEL DR. ANDREU.

Remey segur contra tota classe de tos per forta é incòmoda que siga.

*Classificació de las virtuts de aquesta pasta en las diferents varietats que presenta aquella enfermetat.*

**LA TOS** ronca y fatigosa, qu' es sintoma casi sempre de tísis y catarros pulmonars, disminueix moltíssim ab aqueix medicament rebaixant per complert los accessos violents de tos, que contribueixen molt al decaiment dels malalts.

**LA TOS** contínua y pertinax produhida per moltas pessigollas en la garganta, á voltas de caràcter herpètic, se corregeix al moment ab aquesta pasta y desapareix luego ab l' aussill d' un bon depuratiu.

**LA TOS** seca, convulsiva, interrompuda moltas vegadas per sofocació, com passa als asmàtics y personas excessivament nerviosas per efecte d' una gran debilitat, se combat perfectament ab aquesta pasta pectoral.

**LA TOS** ferina ó de coqueluche, que ataca ab tanta persistencia als noys causantlos hi vòmits, desgana y fins esputos sanguíneos, se cura ab aquesta pasta, majorment si se l' acompanya algun decuit pectoral y analèptic.

**LA TOS** catarral ó de constipats y la dita vulgarment de sanch, ja sia fresca ó crónica, se cura sempre ab aquest preciós medicament. Son numerosíssims los exemples de curacions obtinguts en personas que de molts anys patian semblant tos, tan incòmoda y pertinax, que l' més pèt t constipat se reproduhia d' una manera insufrible.

S' han d' advertir que moltas tísis pulmonars prevenen d' una simple tos, ocasionada per un constipat mal cuidat.

Aquest gran medicament es, pues, sempre segur pera curar en uns cassos y combatre en altres una enfermetat de quals terribles resultats se veuen diariament exemples.

ALIVI Y CURACIÓ DEL **ASMA** DE TOTA CLASSE PER LOS CIGARRETS BALSÀMICHS Y 'LS PAPERS AZOATS.

*Remey prompte y segur que penetra directament, en forma de fum, dintre del aparato respiratori.*

Fumant un sol cigarro encara que en los atachs més forts d' Asma, se sent al instant un gran alivi. La expectoració se produheix més facilment, la tos s' alivia, lo pit funciona ab més regularitat y l' malalt respira després llibrement.

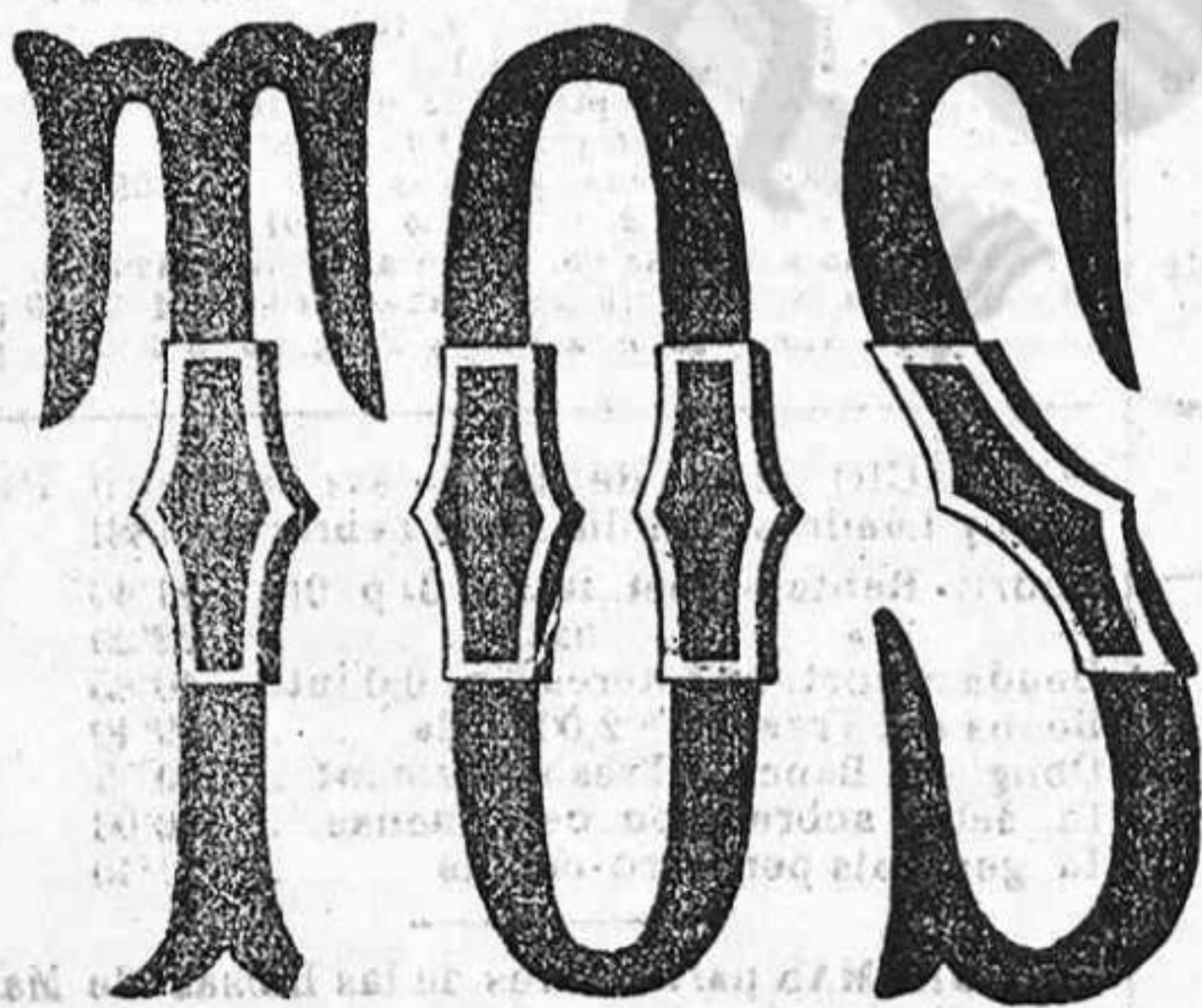
Aquestos cigarrets portan una bequilla tant cómoda que no embruta 'ls dits y 's aspira 'l fum ab extraordinaria suavitat, poguent fumarlos las senyoras y pereoas més delicadas.

**LOS ATACHS D' ASMA** per la nit s' calman al instant ab los papers azoats, creant un dintre la habitació; de modo que l' malalt que 's veu privat de descansar, sentintse després un agradable benestar que 's converteix en lo més apacible son.

Deposit Central d' aquestos medicaments: Farmàcia de son autor en Barcelona, y s' trobaran també de venda en las principals Farmàcias de totas las poblacions d' Espanya y d' América, aixís com en Fransa, Italia y Portugal.

## J. XIFRA, CIRUJIA DENTISTA

Ultima perfecció en dentaduras artificials, sigan parcials ó complertas, sens que en res se distingeixen de las dents naturals.—Curació radical de la cáries y demás enfermetats de la boca, per nous procediments no coneguts encara en Espanya. Reb de 9 á 12 y de 2 á 5, Plá de la Boqueria, 6, segon.



## AMBARINA VEHI

Essent avuy los únichs possessors del verdader y pur LIQUIT AMBAR y habent pogut conseguir sa associació ab los principals calmants que ab tan bon éxit usa la ciencia, no titubejem en asegurar ser nostra PASTILLA PECTORAL AMBARINA la mellor pera la curació de la TOS PULMONAR, ferina, la sequedat de las fauces y gargamella y demás enfermetats de las vías respiratorias. Se ven en la Farmacia Vehil, Vidrieria, 2 y 4, Barcelona, y en las principals d' Espanya, América y Portugal.

## ANIS DEL MONO

Se recomana per ser lo mes agradable y digestiu de tots quants son coneguts fins avuy.

De venda en totas las dulcerias, tendas de comestibles y cafés.



## ENTERROS, FUNERALS Y ANIVERSARIS

ANUNCIATS PER AVUY 24.

Don Ramon de Martí y Estruch.—Primer Aniversari; missas, totas las missas de 6 á 12 mati en lo altar del Santíssim Sagrament de la iglesia de Nostra Senyora de Betlem.

Don Agustí Caire y Llopis.—Mortuori á las 9 mati, casa mortuoria, Ronda Sant Antoni, 99, per acompanyar lo cadavre á la iglesia de Nostra Senyora dels Angels y de allí al cementiri.

Don Joaquím Juncosa y Font.—Entero á las 10 mati, casa mortuoria Passatge de Madoz, 1, per acompanyar lo cadavre á la iglesia de S. Jaume y de allí al Cementiri.

## XAROP CURATIU

DE LA

## ANCIANA SEIGEL,

Finalment á las dotze presas ó siga als quatre dias de sistema, me vaig trovar completament bó, sense notar en mon sistema económic cap alteració desfavorable, y sí, al contrari, MES AGILITAT, LO CAP MES DESPEJAT, Y LA DIGESTIO MES FACIL COM AIXI MATEIX LO DORMIR MES TRANQUIL Y PROLONGAT.

Estracte d' una carta del Senyor don Joseph de Gumució y Ayala. Leon 17 Janer 1881.

NOTA.—No confondre aquesta medicina ab una imitació anunciada Xarop curatiu de la Anciana Bertran.

Scott y C.<sup>a</sup> representants.

Preu 14 rals

FARMACIA DEL GLOBO,

Al per major: Alomar, carrer de Moncada 20.

## EDUARDO LOPEZ.

*Clases de cálculo mercantil, teneduria de libros, reforma de toda clase de letra, ortografía y correspondencia comercial*

A SATISFACCIÓ DEL ALUMNO.

Véigintse sos quadros. Viu, Càrme, 19, 1.<sup>er</sup>

## ARA ES POSITIU.

Los ulls de poll y duricias se curan á voluntat del pacient ab l' Elíxir de Garriga.

De venda en sa farmàcia, carrer de Sant Antoni Abat, n. 25.

**TARJETONS** Comercials, última novetat.—Tres-llits, 5.—Al Escut Catalá.

**EN 23 DE NOVENBRE DE 1880.**

ACABAREM LA REPARTICIÓ  
DE 125,000 ALMANACHS EN BARCELONA  
DESCRIPTIU DEL MOLT CONEGUT MEDICAMENT  
**XAROP CURATIU DE LA ANCIANA SEIGEL.**

**EN 30 DE NOVENBRE DE 1880.**

Se li ocorregué á una casa de aquesta ciutat comensar á anunciar un medicament seu, cual verdader nom es **Xarop de Vida del Dr. Reuter**, batejantlo ab lo de Xarop Curatiu de la Anciana Bertrand.

¿Debem afegir res mes?

Scott y C.<sup>a</sup> Número 8, Passatge de la Pau.

**FERRO DIALISAT CASES.**

Recomenat per la clase méica contra la anemia, clorosis, estenuació, debilitat, leucorrea, etc. Aventura 'ls demés preparats de ferro per no tenir olor, sabor ni ennegrir jamay las dents, essent tolerat per los estómachs mes delicats. Reemplasa ab ventaja al **Ferro Bravais**.

Al por major, Farmacia de Aviñó y Cases, plassa de la Llana, 11.—Barcelona: Al detall en quasi totes las farmacias.—Preu 3 pessetas pot.

**BISCUITS ADMETLLATS VIÑAS**  
á la Canyella, á la Vainilla, á la Yema y al Llimó.

De venta en las confiterias y tendas de comestibles.—Diposit, 16, Avinyó, 46.

**CURACIO DE LAS MALALTIAS DE LA VISTA.**

Tractament especial que esclueix cáustichs y operacions. Grans y positius resultats. Consultas de 12 á 2 y de 6 á 8.

ASALTO, 27, primer.

Gratis als pobres de 3 á 4.

VI DE LA VID DEL  
**VI LLOBREGAT**

Companya de propietaris vinícolas.

Lo serveix embotellat á domicili á 14, 16 y 18 quartos porró. Se paga al contat.

Se reben avisos: Pla de la Bequeria, 6.—Carrer Xuclá, 17.—Passeig de Gracia, 135 y 137, y en lo Deposit Central, Diputació, 243.

Gran fábrica de tubos de Gré, destinats pera lo *loch es-cusat*, aguas pluvials y fregaders, de Ramon Reguant y Lluch, Falda de Montjuich, carrer de las Canteras, número 54.

En dit establiment se trobará un gran y variat assortit de dits tubos, com també «vasijas», «tarros», «bombonas», «lasgaderas» y tot lo concernent á la fabricació de productos químichs.

Variat assortit. Mantas de llana per cotons á preus molt redubats. Raurich, 16, y Euras 10, travessia del carrer de Fernando.

**XAROP CURATIU** de la anciana **SEIGEL**, procedent de la casa Scott y C.<sup>a</sup>, Representants pera Espanya. FARMACIA DEL GLOBO, Plasa Real.

**RASPAIL**

Ultim manual de la Salut, lo mes complet de tots, ab notas acaloratorias: diccionari de paraulas ténicas en castellá, catala y Francés; causas y defensas, gran farmacopea y cassos práticos per lo Dr. Puigferrer. Método al que deuen sa salvació molts desahuciats en tífus, tisis, venéris, herpes, reumatisme, etc.—Se ven, carrer de Sant Pau, núm. 13, pis primer. porta primera.

**PASTILLAS DE NIELK**

DE CLORAT DE POTASA COMPRIMIDAS PERA LAS

**ENFERMETATS DE LA GARGANTA.**

Anginas agudas y crónicas, bronquitis, ulceracions bucales y faríngeas, salivació mercurial, fetidosa d' ale, estinció de la veu, difteria, crup, etc etc.—Preu 6 rals, capsula. Se ven en las principals farmacias.—Depósit general: Dr. Masó, Rambla de Estudis, número 7, Barcelona.

**GRAN FONDA Y RESTAURANT LA SUBUR**

DE FRANCISCO CARCOLSE

Carrer del Correu, primera y única en Sitges.

Aquest establiment ofereix á sa numerosa clientela, y al publich en general gran y luxosas habitacions, esmerat servey, espayós jardí, vistosas galerias, una grans quadra, y magnifica cotxeria.

Se serveix á la carta á preus módichs, y á cuberts desde 8 rals per amunt.

COMPANYIA HISPANO-FRANCESA.

Línea de Vapors entre Cette y 'ls ports espanyols del Mediterrá.

DIRECTOR MR. H. MARTIN.—CETTE.

VAPORS	VILLE DE CETTE, de 1700 toneladas, capitá, Michel.		
	CATALUÑA, 1700 — — — Torrens.		
	SAN JOSE, 1000 — — — Pi.		
	NAVIDAD, 1000 — — — Rodriguez.		
	ADELA, 200 — — — Gervais.		

Aquestos vapors construhits segons los últims modelos, reuneixen las mellors condicions pera la carga y comoditats pera passatjers.

**SORTIDAS DE BARCELONA.**

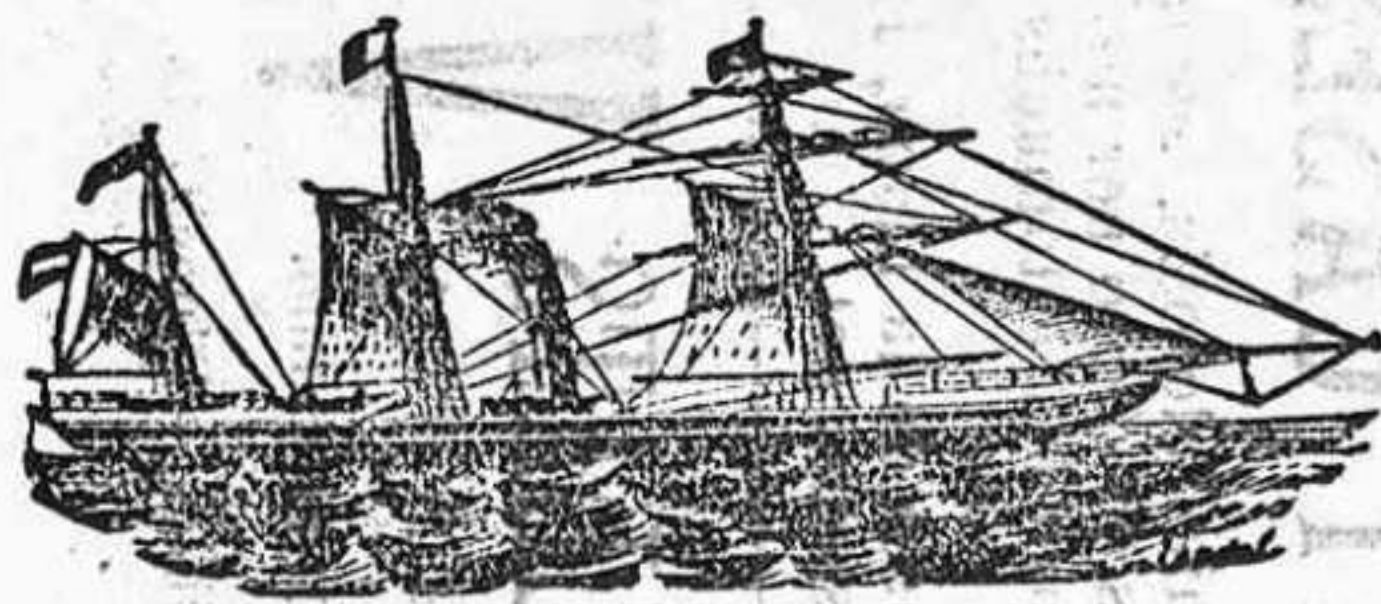
PERA CETTE. Tots los dimars y tots los dissaptes.

PERA VALENCIA, ALICANT, CARTAGENA, ALMERIA Y MÁLAGA. Tots los diumenges.

Consignataris senyors PONSENTI Y ROBREÑO, Llauder, 4, entressuelo. Dirigirse en Cette á Mr. Bmy. Rigaud.

# PERA MONTEVIDEO Y BUENOS-AIRES,

ab escala en Sant Vicents y Cabo-Verde.



Lo magnífich vapor italiá de 3,000 toneladas

## CENTRO-AMERICA

son capitá D. Manel Carbone; sortirá de Barcelona lo 26 de Febrer, admeten carga y passatjers a 130 duros 1.ª classe y 40 duros 3.ª id., inclus manutenció.

Los senyors passatjers de 3.ª classe son allotjats en vastos camarots y cómodas lliteras, ab metxe y medicinas de franch.

NOTA.—Lo flete será 7 duros per pipa de vi, y 12 per metro cúbich, sens capa.

Pera mes informes dirigirse a son consignatari D. Joseph Lluís Poggio, carrer de la Marquesa, núm. 2, entressuelo.—Agents de Aduana Sra. viuda Garcia y Sanchez, carrer Tras Palacio, 2.

## TELÉGRAMAS

### Noticias del exterior

Segons los darrers telégramas dels diaris extrangers.

**La qüestió turco-helénica.**—Lo *Standard* publica un telégrama segons lo qual la Porta, avans del retorn a Constantinopla de M. Goschen y del comte d' Hatzfeld, s' habia entés ja ab l' Alemania y l' Austria per las condicions definitivas d' arreglo de la qüestió grega.

Sembla que 'l sultá de Turquia ha proposat com a *máximum* de sas concessions lo cedir tota la Tessalia conforme a lo convintut en la conferencia de Berlin, y a mes una part del Epiro, compresa al altre costat d' una línea en direcció al sur, que sortint de la frontera de Tessalia en lo mont Peristeri, atravessant l' Artá pe 'l mont Sideri, seguint allavors la cadena de montanyas fins al mont Kilberini, vagi a parar finalment al golf d' Arta.

D' aquest modo la Porta rehusa cedir Janina, Metzovo y Preveza.

**La guerra en lo Cap.**—Un telégrama de Newcastle anuncia que 'l general Wood habia sortit d' aquella ciutat ab un escuadró d' húsars lo dissapte al mati, y qu' habia atravessat lo riu Bufalo, arribant fins a deu millas de Wakerstroom, ahont trobá un campament de boers abandonat. Al mitj-dia hi retorná, pero tampoch pogué trobar als boers.

Lo transport *Benin*, procedent de Lagos, ha arribat conduhint a cent homes de tropa.

Los mariners y canoners del *Flirt* han desembarcat y 's troban en lo fort Elmina preparats a pendre part en las operaciones.

### Telégramas particulares.

**Madrid 22 a las 3'30 tarde.**—Aviat se publicará 'l nombrament del senyor Posada Herrera pera la presidencia del Consell d' Estat.

Lo criteri del govern es favorable a la completa llibertat dels deportats cubans, consultant previament ab la autoritat superior de Cuba.

Bolsa.—Consolidat, 21'42.—Bonos, 99'25.—Subvencions, 41'40.

**Madrid 22, a las 5 tarde.**—Lo ministre de Hisenda s' ocupa dels treballs preliminars del arreglo del personal de la Deuta.

Es probable que 'l dijous se firmi l' ascens del general Salamanca.

Un terremoto que s' ha sentit en las islas Azores, ha destruhit dos pobles.

**Madrid 22, a las 9'15 nit.**—Han sigut nombrats don Abdon de Paz secretari del govern civil de Barcelona y 'l senyor Neira del de Girona.

Lo Consell de ministros s' ha ocupat de la reorganización de la Inspecció de Hisenda y de la Junta de classes passivas.

**Madrid 23, a las 3'15 matinata.**—La *Gaceta* publica una real órdre donant las gracias al tribunal de oposicions a la cátedra de grech de la Universitat de Barcelona, y un' altre manant publicar la sentencia recaiguda en la causa sobre conspiració contra lo contador de la fragata «Cádiz» y altres.

Bolsi.—Consolidat, 21'35.

**Madrid 23, a las 9'30 nit. (Urgent).**—Lo Consell de ministros que avuy s' ha celebrat s' ha ocupat de la remoció dels actuals arcaldes que son de nombrament régi, habent-se acordat separar de sos puestos a aquells cual permanencia al frente de las arcaldías puga originar inconvenients a la marxa administrativa del Govern.

Ab las francas explicacions dadas per lo senyor Sagasta al general Salamanca, ha quedat satisfactoriament arreglada la disidencia que se habia originat a causa de la provisió del Govern civil de Valencia.

Lo Govern ha instat al senyor Angulo pera que accepti 'l càrrech de gobernador del Banch de Espanya.

**Paris 22.**—S' ha reunit lo grupo de la esguerra republicana decidint interpelar al govern sobre 'ls despatxos insertats en lo *libre blau* que 'l gabinet inglés ha comunicat a la Cámara dels Comuns, en los quals se menciona la promesa del govern francés de entregar a Grecia 30,000 fusells. S' ha designat a Mr. Devés pera sostenir dita interpellació.

Oberta la sessió de la Cámara Mr. Devés ha dit que 'l país s' ha donat a la República pera ser dueny absolut de sa política interior y exterior. Pregunta al govern si es certa ó no la oferta que apareix en lo *libre blau* inglés y en cas afirmatiu, que diga perquè s' han eliminat del *libre groch* comunicat a las Cámaras francesas las notas que apareixen en aquell.

M. Ferry contesta que Grecia sollicitá a mitxans del any passat que 'l govern li pro-

## NO MES CABELL BLANCH TINTURA LLADO.

Es la única pera tenyir lo cabell en un minut sens tacar lo cútis; no te rival en l' Univers.

A 17 rals, laboratorí quimich de don Joseph Lladó y Creus, carrer de la Boqueria, 26, primer, Barcelona. Madrid, carrer Major, 41, drogueria.

**CURS FERRAN** Llissons de piano per lo professor don Eusebi Ferran. Tots los dias de 5 a 8 de la tarde. Pera informes, en lo domicili del mateix professor (Arch. de Santa Eularia, 6, quart) y en lo magatzem de música de don Rafel Guardia, passatje de Baçardí.

**CAMISAS** a mida y s' adoban las usadas. sant Olaguer, 15, 1.ª.—Per tallar una camisa y ferla exclós lo género, 2 pessetas.—Adobs a preus convencionales, segons sa classe.—Se passa a domicili a rebre los encarrechs.

porcionés sis generals y material de guerra y confessa que sols se tractá d' entregarli 25,000 fusells, pero que existeix una carta del ministre de la Guerra al de Negocis Extrangers manifestantli la impossibilitat d' entregar tals armas. M. de Cassagnach demana la lectura d' aqueixa carta, M. Ferry la llegeix y 's confirma lo dit per ell.

M. Ferry afegeix que essent un assumpto particular entre dos ministros no debia ferse una interpellació sino una acusació. y baix aquest sentit ha declarat que no espera ni justicia ni indulgencia de la minoria, puig ja li bastan los vots de la majoria. M. Cassagnach ha calificat de insolent a M. Ferry, promoguentse crits y reclamacions. Lo president ha cridat al órdre a Mr. Cassagnach per llensar insults contra 'l president del Consell de ministros.

**Paris 22.**—Los embaixadors de las potencias en Constantinopla entregaren ahir al govern turch las contestacions a la nota otomana sobre Grecia.

Lo *Figaro* d' avuy diu que 'l dijous se van remetre al Havre 25 wagons de cartutxos ab destino a Grecia y afegeix que 'l consignatari del barco que debia embarcarlos se negá a ferho.

### BUTLETI ASTRONÒMICH

per I. MARTÍ TURRÓ. 24 Febrer 1881.

ESTRELLAS	Polar.	Aldebará	Cabra.	Rigel.
al				
MERIDIA	3h 00' T	6h 15' T	6h 53' T	6h 54' T
Bertelgense.	Sirius.	Castor.	Procyon.	Régulus.
7h 34' T	8h 24' T	9h 11' T	9h 18' T	11h 46' T
Espiga	Arturo.	Antares.	Wega.	Altair.
3h 02' M	3h 54' M	6h 06' M	8h 15' M	9h 27' M
PLANETAS y constelacions en que 's troba.	Mercuri.	Venus.	Marte.	Júpiter.
	Acuario.	Piscis.	Capricor.	Piscis.
Saturno.	Urano.	Neptuno.	Sol.	Lluna.
Piscis.	Leo.	Aries.	Acuario.	Scorpi.

Imp. El Porvenir, a c; Maños y Ballester, Taller, 51-53